

ترجمه انگلیسی این مقاله نیز تحت عنوان :
 Symbolism of Ducks Motif in Iran's Artworks
 در همین شماره مجله به چاپ رسیده است.

نمادشناسی نقش مرغابی‌سانان در آثار هنری ایران*

شکیلا کریمی^{**}

کارشناسی ارشد تاریخ هنر جهان اسلام، دانشکده هنرهای زیبا، دانشگاه تهران، ایران.

تاریخ دریافت: ۹۸/۰۷/۳۰ تاریخ اصلاح: ۹۸/۰۸/۰۵ تاریخ پذیرش: ۹۸/۰۹/۱۵ تاریخ انتشار: ۹۸/۱۰/۰۵

چکیده

هنر ایرانی بازتاب نمادین و رمزگونه واقعیات و حقایق است. فرهنگ اسطوره‌ای-نمادین ایران با طبیعت و عناصر زمینی و آسمانی آن پیوند تنگاتنگ دارد. از دیرباز شرایط زندگی کشاورزی در مرز و بوم ایران موجب وابستگی مردم به آب و در نتیجه تکریم این عنصر مقدس بوده است. حضور عناصر مرتبط با آب، مانند گیاه و پرنده، و بهویژه مرغابی، در ادوار مختلف تاریخ هنر ایران حاکی از پررنگ‌بودن باورهای مبتتنی بر طبیعت نزد ایرانیان است از آنجا که نقش این پرنده در دوران ساسانی و اوج آناهیتاپرستی بهوضوح در هنرها جلوه‌گر شده است می‌توان این فرضیه را مطرح کرد که مرغابی نمادی از آناهیتا، ایزدانبوی باروری، و آب‌های پاک باشد. از سوی دیگر، با توجه به گذشته‌های دورتر، مرغابی می‌تواند به منزله پرنده‌ای نقش شده باشد که در نیزارهای ایران فراوان بوده و پرنده بومی منطقه محسوب می‌شده است. نقش مرغابی بر ظروف و اشیا در هنرهای تزئینی و کاربردی ایرانیان دیده می‌شود و تداوم آن در هنر دوران اسلامی تا عصر صفویه نیز مشهود است. این نقش در تاریخ بارها تکرار شده است، اما چندان به چرایی حضور مدام آن توجه نشده است.

در این مقاله سعی شده است با نگاهی اجمالی، ضمن شناسایی نقش مرغابی در هر دوره، به این سؤال پاسخ داده شود که معانی و فرم نقش مرغابی در هنر مردم ایران از دوران باستان تا دوران اسلامی چه تغییراتی کرده است.

این پژوهش از نوع نظری و اکتشافی، و روش تحقیق توصیفی و تحلیلی با استفاده از منابع کتابخانه‌ای و الکترونیکی‌ای است که تصاویر تکرارشده مرغابی‌سانان را در هنرهای تزئینی و کاربردی ادوار گوناگون تاریخی شامل می‌شود.

بهنظر می‌رسد هنرمندان در ابتدا دیدی واقع‌گرا به مرغابی‌سانان داشته‌اند و آنچه در محیط خود مشاهده می‌کرده‌اند را به تصویر می‌کشیده‌اند و به مرور زمان نقش مرغابی بهصورت نمادین درآمده و دارای بار معنوی و سلطنتی شده است تا آنجا که در اوج این فرایند مرغابی بهصورت نمادی ایزدی نقش شده است. در نهایت با گذشت زمان و تحول باورهای مردمان به نقشی صرفاً تزئینی افول می‌کند.

واژگان کلیدی

نماد، هنر، ایران، آناهیتا، آب، نقش، مرغابی‌سانان.

* مقاله برگرفته از کارگاه نظریه‌های نو با موضوع «نمادشناسی نقش مرغابی‌سانان در آثار هنری ایران» است که به سختنای نگارنده در سال ۱۳۹۸ در پژوهشکده نظر انجام شده است... 

venuskarimi2@gmail.com .۰۹۱۲۴۹۵۸۶۰۳ ***

حکی از اهمیت داشتن آب و ایزد آن، آناهیتا، در ناخودآگاه مردمان این مرز و بوم است. ایزدانوی آب‌ها تاکنون نیز در قالب باورهای اسلامی بر جاست و نمادهای آن در تزئینات معماری، بهویژه نقاشی‌های دوران قاجار، به‌چشم می‌خورد.

پیشینهٔ پژوهش

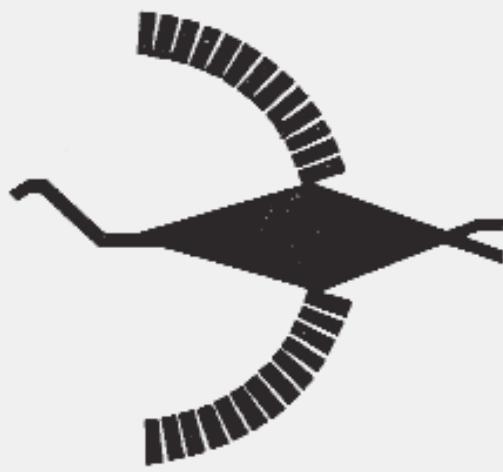
تاکنون مقالات و کتاب‌های فراوانی درباره الهه آناهیتا و باورهای مربوط به او نوشته شده است. از جمله کتاب‌هایی که در آنها به اختصار درباره نقش مرغابی‌سانان سخن گفته شده است می‌توان کتاب آناهیتا و ایزدانویان دیگر در اسطوره‌ها و باورهای ایرانیان (**طاهری، ۱۳۹۲**) را نام برد که نمادهای مرتبط با این الهه را، که یکی از آنها مرغابی است، برمی‌شمارد. همچنین در مقالات آناهیتا ایزدانوی ایرانی و سرسوتی ایزدانوی هندی‌ها (**لومل، ۱۳۷۰**)، اسطوره آناهیتا در ایران و ارمنستان باستان (**جوادی و نیکویی، ۱۳۹۶**) و سنگنگاره خسرو پرویز در طاق بستان (**جوادی، ۱۳۸۵**) درباره ارتباط آناهیتا و نقوش پرندگان از جمله مرغابی‌سانان مطالب مختصری گفته شده است. در مقاله عناصر منظر در هنر ساسانی (**جوادی و بستار، ۱۳۸۳**) نیز درباره اهمیت طبیعت در باور ایرانیان بهویژه در دوره ساسانی و تداوم اندیشه آناهیتا در دیگر ادوار بحث شده است و در کتاب فرهنگ اساطیر و داستان‌واره‌ها در ادبیات فارسی (**یاحقی، ۱۳۸۶**) درباره آناهیتا و نمادهای مرتبط با این الهه، مانند مرغابی، سخن گفته شده است. در کتاب سیری در هنر ایران (**پوپ و اکمن، ۱۳۸۷**) نیز درباره تداوم نقش مرغابی در پارچه‌های ایرانی از دوران باستان تا دوران اسلامی مطالبی آمده است. البته هیچ‌یک از این منابع مختص به نماد و نقش مرغابی‌سانان نبوده‌اند و فقدانی در تحقیق درباره مفهوم نقش این پرنده و تغییرات فرم آن در تاریخ هنر ایران مشاهده می‌شود. نگارنده ۱۸۲ مورد از انواع هنرهای دوران مختلف تاریخی ایران را، که دارای نقش مرغابی‌سانان به صورت نقش اصلی یا فرعی بوده‌اند و در موزه‌ها، کلکسیوهای شخصی یا استناد کتابخانه‌ای موجودند، طی یک سال بررسی کرده و به نتایج حاصل از این پژوهش دست یافته است که مشخصاً به نماد مرغابی‌سانان اختصاص دارد.

آناهیتا و نماد مرغابی‌سانان در دوران پیش از هخامنشی از تمدن‌های پیش از هخامنشی سفالینه‌های بسیاری در کشفیات تپه‌های کاشان، تپه حصار، استرآباد، چشمه علی و دیگر مناطق به دست آمده که در آنها کاملاً مشهود است

مقدمه
اهمیت آب برای انسان‌ها و وابستگی آنان به آب، بهویژه در جوامع کشاورزی محور، موجب تقدس و تکریم این عنصر حیاتی شده است. خلق اسطوره‌ها و ایزدان مرتبط با آب در میان تمام اقوام و ملل جهان دیده می‌شود. آب یکی از عناصر چهارگانه در کنار باد، آتش و خاک نزد ایرانیان همواره مورد ستایش بوده است. در دوران تاریخی با توجه به تفاوت اقلیم ایران و وجود تالاب‌ها و دریاچه‌های فراوان، که از عوامل تشکیل‌دهنده تمدن‌های اولیه است، مرغابی‌سانان به‌وفور در ایران می‌زیسته‌اند و از اهداف شکاری و منابع اولیه غذایی محسوب می‌شوند. از این رو برای مردمان آن زمان اهمیت خاصی داشته‌اند. نقش مرغابی به اشکال گوناگون، گاه به‌تهاهی و گاه در ترکیب با دیگر نمادها و نقوش از جمله آب، به‌چشم می‌خورد. با متمدن‌ترشدن مردم و تکامل باورها و اسطوره‌ها، برای عناصر طبیعی ایزدانی در نظر گرفته می‌شود. ایزدانوی آناهیتا، مظهر آب‌های پاک و باروری و برکت، پا به عرصه می‌گذارد. پورداوود می‌نویسد: «ناهید فرشته‌ای است که نگهبانی عنصر آب با اوست، چنان‌که تیشرت فرشته باران و میترا فرشته فروغ است. در آیین مزدیسنا برای کلیه مخلوقات اهورا، یعنی آنچه مفید و نیک است، فرشته و مولکی قائل هستند، بنابراین ابدًا جای تعجب نیست که از برای مهمترین عنصر که آب باشد فرشته‌ای داشته باشیم و این فرشته دارای مقام بلند و ارجمندی باشد» (**پورداوود، ۱۳۷۷، ۱۴۶**). بعدها با ظهور زرتشت در کنار میترا، که خود از ایزدان بزرگ است، این دو یار اهورامزدا شده‌اند. در «آبان یشت» اوستا این ایزدانو توصیف و تقدیس شده است و قهرمانان برای جلب حمایت او قربانی‌هایی می‌کرده‌اند، قهرمانانی از ساسانیان که از پاسداران معبد آناهیتا بودند و در برپایی نیایشگاه‌های باشکوه او گام‌های عظیمی برداشتند و معابد نیشابور، کنگاور و ... را رونق بخشیدند. این الهه با نمادهایی که در ارتباط با آب و باروری است، مانند نیلوفر، صدف، مرغابی، ماهی و مروارید، شناخته می‌شود. در تزئین معابد او در ایران و خارج از مرزها دیده شده است. اگرچه طی دوران تاریخی، جایگاه اساطیری الهه آب‌ها رو به افول رفت اما نفوذ آناهیتا در باور مردم به قدری قوی بود که نشانه‌های خود را در هنر ایران تا دوران متأخر حفظ کرد و عناصر مرتبط با آن در تاریخ هنر ایران ماندگار شد. از جمله این نشانه‌ها نقش‌های متعدد مرغابی‌سانان است که در هنر ایران قبل از اسلام و دوران اسلامی با فرم‌ها و معانی متفاوتی دیده می‌شود. این امر

همچون غاز، اردک، مرغابی و ... پرنده‌گانی بودند که به علت وفور در نزدیکی مردم شکار می‌شدند و از منابع اولیه غذایی بودند. نقش این پرنده‌گان روی سفال‌های مناطق مختلف ایران به‌چشم می‌خورد. در این نقوش گاه این پرنده‌گان در حال شنا و گاه به‌شکل مرغانی درازپا در مردادها هستند که این نشان‌دهنده دیدی واقع‌گرا به این پرنده‌گان است. ارتباط و زندگی با آب از این پرنده‌گان نمادی از آبادانی و آب ساخته است و هنرمند برای تکریم این عنصر و برکات آن، که از مهمترین آنها بقای مردمانش بوده است، به‌شکل نمادین و با فرم انتزاعی در ظروفی که محل نگهداری آب و محصولات مرتبط با آن بوده نماد مرغابی‌سانان را نقاشی می‌کرده است (تصاویر ۱ و ۲).

مردمان این دوران روی ظروف سفالی نقاشی می‌کرده‌اند. اکثر این نقاشی‌ها دارای خصوصیات بومی و محلی بودند. در این نقوش پرنده روی کوه و نمادهای زراعی که خطوط شطرنجی بودند رسم می‌شد تا ارتباطش با محصولات کشاورزی نشان داده شود. همین طور پرنده‌گان بر آب، یعنی خطوط موج‌دار افقی یا عمودی، کشیده می‌شدند. از جمله این پرنده‌گان مرغ، غاز، اردک، لکلک، مرغابی، عقاب، کلاع، هما، خروس، کبوتر و طاووس بوده است. در اقلیم ایران در آن ادوار مکان‌های زیستی مناسب برای مرغابی‌سانان فراوان بوده است و این امکن با آب ارتباط داشته‌اند و در نزدیکی تمدن‌ها بوده‌اند. این شرایط نوعی همزیستی بین مرغابی‌سانان و انسان‌های آن زمان به وجود آورده بود. پس می‌توان گفت پرنده‌گان آبی



تصویر ۱. تصویر پرنده آبی از سفالینه‌های تپه حصار دامغان. مأخذ: خسروی، ۱۳۹۱.



تصویر ۲. تصویر پرنده آبی از تپه حصار. مأخذ: خسروی، ۱۳۹۱.

این دوره عبارت‌اند از شیر، انسان، بز، گاو، ماهی، مار، عقرب، مرغابی، قو، گل رز، نیلوفر آبی، درخت نخل و موجودات ترکیبی (محمد ابراهیمی، دادر، خجسته و خالصی، ۱۳۹۰).^{۴۴} این نقوش گاه به‌تهایی و گاه در کنار یکدیگر به کار می‌رفتند. نقش مرغابی در این دوره ویژگی اساطیری و ایزدی به خود می‌گیرد. هرچه مفهوم این نقش در این دوره ماورایی‌تر می‌شود، فرمش به واقعیت نزدیک‌تر و از حالت انتزاعی محض دوره‌های پیشین خود خارج می‌شود.



تصویر ۳. حلقة مهری هخامنشی با طرح اردک، موزه میهو ژاپن.
مأخذ: www.miho.or.jp



تصویر ۴. حلقة مهری هخامنشی با نقش مرغابی.
مأخذ: www.christies.com

در آن دوران انسان‌ها عناصر طبیعی را مقدس می‌شمردند و بر این باور بودند که زندگی را زن یا رب‌النوع باروری به وجود آورده است و این فرهنگ تا هزاره دوم پیش از میلاد در ایلام ادامه داشت، اما در این تمدن‌ها نامی از آناهیتا، الهه آب‌ها، بهمیان نمی‌آید و نمی‌توان در این دوره بین او و مرغابی‌سانان ارتباطی قائل شد (طاهری، ۱۳۹۲).^{۴۵}

آناهیتا و نماد مرغابی‌سانان در دوره هخامنشیان با سنگنوشتۀ اردشیر دوم هخامنشی در همدان و شوش، آناهیتا وارد میدان می‌شود. اردشیر اعلام می‌کند: «به خواست اهورا مزدا، آناهیتا و میترا این کاخ را من ساختم، باشد که اهورامزدا، آناهیتا و میترا مرا از همه گزندها بپایند و آنچه من ساخته‌ام نشکند و آسیب نبیند...».

در زمان او برخلاف معمول در چند شهر معبد آناهیتا ساخته و مجسمۀ این الهه در شوش، همدان، بابل و دیگر مراکز بزرگ شاهنشاهی نصب شد. به باور گیرشمن نصب مجسمۀ آناهیتا در بلخ، ساراد و دمشق با اندیشه پدیدآمدن آیینی مشترک میان قوم‌های گوناگون صورت گرفته است. شاید زندگی براساس اصل کشاورزی در قالب سرزمین‌های هخامنشی مردم را واداشت تا به آناهیتا اعتقاد عمیق‌تری داشته باشد (همان، ۴۵). از گزارش‌های پراکنده چنین برمی‌آید که در این دوره معبد‌های آناهیتا از ثروت زیادی برخوردار بودند و معبد‌های بزرگی مانند معبد همدان، کنگاور یا نهاآوند، افزون بر هدیه‌هایی که نثارشان می‌کردند، دارای زمین‌های زیادی هم بودند. این نشان‌دهنده اعتقاد راسخ مردمان زمان هخامنشیان به آناهیتا بوده است و از این رو در هنر این دوران شاهد وجود نمادهای آناهیتا هستیم که گاه در همراهی با نماد دیگر خدایان مانند میترا به کار می‌رود. گفته شده است آناهیتا نگهبان و فرشته آبها از تخمه‌ای که در آب بوده است آبستن شده و فرزند خود مهر یا میترا را به دنیا می‌آورد. شاید این خود دلیل بر همزیستی نمادهای این دو ایزد در این دوران است. برای مثال در حلقه‌های مهر که مربوط به خدای عهد و پیمان میتراست و در دستان فروهر و پیش‌کش‌کنندگان تخت جمشید دیده می‌شود گاه نمادی از آناهیتا که مرغابی از جمله آنهاست به کار می‌رود (تصاویر ۳ و ۴).

طرح‌ها و نقوش این دوره نه تنها برداشت صادقانه از طبیعت، بلکه متأثر از ادبیات و اساطیری بود که در خلق جنبه‌های نمادین آن به هنرمندان کمک می‌کرد تا طرح‌های ایرانی را در عین جذابیت با عمیق‌ترین تأثیرات رسم کنند. نقوش

نماد انسانی و حیوانی آناهیتا نقش شده است. در یکی از طروف ساسانی دو مرغابی در هم تنیده دیده می‌شود که طرز قرارگیری بالهایشان یادآور بالهایی است که در سکه‌های این دوره بر سر پادشاه حک می‌شده است (تصویر ۱۰).



الف



ب

تصویر ۵. الف: مهر سلطنتی نرسه با نمادهای آناهیتا. ب: مهر عقیق ساسانی با نقش مرغابی. مأخذ: www.instagram.com/sasanian_heritage

آناهیتا و نماد مرغابی سانان در دوره ساسانیان تغییر در شیوه پرستش آناهیتا و برگزاری مراسم در معبد آناهیتا از دوره اردشیر بنیان‌گذار ساسانیان شروع می‌شود، به‌طوری که در زمان شاپور دوم سر بریده دشمن را به آناهیتای جنگجو پیشکش می‌کرده‌اند. همچنین ستایش از آناهیتا را در سنگ‌نوشته نرسی اول می‌بینیم که خویش را ستایشگر آناهیتا می‌داند و در گسترش بیشتر باور به این الهه تلاش می‌کند. او در مهر سلطنتی خود نیز از هلال ماه و مرغابی که نشانه آناهیتا بوده استفاده کرده است (طاهری، ۱۳۹۲، ۶۱). همچنین مهر ساسانی از عقیق سرخ با رگه‌های مشکی در بافت سنگ وجود دارد که نقش روی آن به‌احتمال زیاد با توجه به شکل پاهای یک مرغابی را نشان می‌دهد (ده پهلوان و قنواتی هندیجانی، ۱۳۹۴، ۶۳؛ تصویر ۵).

در طاق بستان که مراسم دیهیم‌ستانی خسرو پرویز است با چهره انسانی آناهیتا روبرو می‌شویم. همچنین در این طاق نقش بر جسته اردشیر دوم را می‌بینیم که در دو طرفش میترا و اهورا قرار دارند و در زیر پای میترا نیلوفر آبی یا گل آفتاگرگردان که از نمادهای اوست دیده می‌شود و این امر را مشخص می‌کند که در این دوران نیز حضور خدایان در کنار هم تداوم داشته است. در سکه‌های ساسانی نیز می‌بینیم که آناهیتا نیرومند شده است و در هالهای از آتش قرار گرفته است. نقش نیلوفر آبی، مرغابی و مرغان ماهی خوار به‌علت قدرت‌گرفتن آناهیتا در این دوره در سینی‌های سیمین، گچبری‌ها و جواهرات بسیار دیده می‌شود. این پرندگان رشته‌ای از مروارید به منقار یا دیهیم به گردن دارند، که نشانه آنها در ارتباط با بانو آناهیتا الهه آب و سلطنت بوده است (جوابی، ۱۳۹۴، ۳۶؛ تصویر ۶). دیهیم، که به صورت نوار یا شاخ و برگ بوده، از نشانه‌هایی است که دارنده آن یا دارای قدرت بوده یا با پادشاه به‌نوعی در ارتباط است، از این رو حیوان‌های خاص شاه با دیهیم شناخته می‌شوند (تصاویر ۷، ۸ و ۹). به‌نظر می‌رسد در این دوره مرغابی‌سانان نه تنها اشاره به ماورا و اسطوره دارند، بلکه در نزدیکی شاه قرار می‌گیرند که خود سایه‌ای از خدا تصور می‌شده است. این نقوش در صحنه‌های شکار از جمله در طاق بستان، روی البسه شاه و اطرافیانش و همچنین محل شکار که نیزاری را نشان می‌دهد به‌وفور دیده می‌شود. نکته جالب در این است که مرغابی در این صحنه‌ها نه به عنوان طعمه، بلکه همراه شاه و ملازمانش دیده می‌شود. در ظروف ساسانی این نقش یا به صورت منفرد آمده یا در کنار نماد دیگر خدایان قرار گرفته، از جمله شیر که نماد میتراست، یا در کنار



تصویر ۷. ظرف فلزی ساسانی با نقش مرغابی. مأخذ: www.pinterest.com



تصویر ۸. ظرف سیمین ساسانی با نشانه‌های آناهیتا همچون مرغابی، ماهی، آب و شیر. مأخذ: www.heritagemuseum.org



تصویر ۹. گچبری ساسانی با نقش اردک، موزه لوور.
مأخذ: www.louvre.fr



تصویر ۱۰. دستبند طلای ساسانی با نقش اردک، موزه متروپولیتن.
مأخذ: www.metmuseum.org

خوارزمی بربط را (به صورت «بربت») متشکل از بر، به معنای سینه، و بت، به معنای مرغابی، در نظر گرفته است (خوارزمی، ۱۳۴۲، ۱۳۷). نقش مرغابی در این دوره به فرمی کاملاً واقع‌گرا ظاهر شده و تشخیص آن از دیگر پرندگان بسیار سهل‌تر از دوره‌های پیشین است.

آناهیتا و نماد مرغابی سانان در دوران اسلامی در سال‌های پس از ورود اسلام به ایران پرستش آناهیتا نیز

از هنرهای دیگری که نقش مرغابی بارها در آن به کار رفته هنر ابریشم‌بافی و زربفت دوره ساسانیان است. در واقع آن طور که «آرتور پوپ» می‌گوید انواع پارچه‌های ساسانی، مانند هنرهایی که با مواد دیگر ایجاد شده است، همه دنباله نقوش سفالینه‌های کهن به شمار می‌رود (پوپ، ۱۳۳۸، ۷۷): (تصاویر ۱۱ تا ۱۴).

همچنین براساس شاهنامه در این دوره سازی به نام بربط وجود دارد (فردوسی، ۴۵۱) که نوازندگان آن موسیقی‌دانان دربار از جمله باربد، نکیسا و ... هستند.



تصویر ۱۲. پارچه ساسانی. مأخذ: www.metmuseum.org



تصویر ۱۳. پارچه ساسانی. مأخذ: www.metmuseum.org

چون دیگر باورهای ایرانی از رونق افتاد و تنها بخشی از آیین و فرهنگ پرستش این ایزدبانو و نمادهایش چاشنی رسوم و هنر ایرانی شد. برای مثال روی سفالینه‌های بهدست آمده از دوران عباسی گاه نقوش تزیینی به انواع مختلف پرندگان، از جمله غاز، لکلک، مرغابی و اردک، و در کل پرندگان آبزی اختصاص پیدا می‌کند.



تصویر ۱۰. ظرف فلزی ساسانی با نقش سر مرغابی. مأخذ: www.pinterest.com

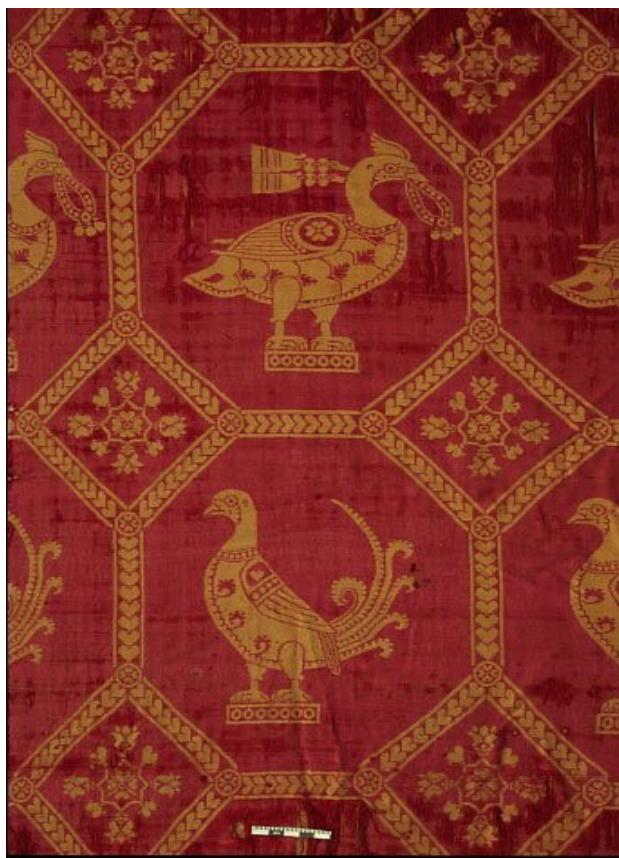


تصویر ۱۱. پارچه ساسانی. مأخذ: www.dualtonart.com

در طراحی آن روی داده است و سطحی و ناقص اجرا شده است. همین مرغابی‌ها در سده دهم با مهارت بیشتری دیده می‌شوند به طوری که یکی در میان در حالت شنا و پروازند. البته این نقش در دوخت‌دوزی‌های چین به صورت واقع‌گرا دیده می‌شود که ارتباط با چین باعث رواج بیشتر این نقش در دوخته‌های ایران می‌شود. مرغابی‌سانان اغلب در کنار گیاهانی از جمله نیلوفر آبی^۱ قرار می‌گیرند که ریشه در باورهای قدیمی ایران دارد (پوپ و اکمن، ۱۳۷۸، ۲۲۸۲؛ باری و رحمتی، ۱۳۹۶).

در نگارگری‌های دوران اسلامی نیز نقش مرغابی در صحنه شکار یا در حوض آبی دیده می‌شود که در جوار آن شخص مهمی از جمله شاه، پیامبر یا عالمان دینی حضور دارند. همین طور در نگارگری‌های حمامی روی پرچم یا لباس جنگجوی اصلی داستان قرار دارد. گویا نشانی از تصدیق قداست و قدرت شخصی بوده که تصویر شده است (تصویر ۲۰).

نقش مرغابی‌سانان در این دوره، بسته به نوع هنری که در آن به کار رفته، متفاوت بوده است. برای مثال در نساجی



تصویر ۱۴. پارچه ساسانی. مأخذ: www.pinterest.com

این دسته از پرندگان نقش ویژه‌ای در زندگی مردم داشتند؛ به‌شکل مرغان خانگی نگهداری می‌شدند، گاه هدف شکار بودند و گاه به مثابه نمادی از آبادانی و آب مورد توجه بودند. از نشانه‌های ظاهری آنها می‌توان به نوک پهن با خطوط منحنی اشاره کرد که معرف مرغابی‌سانان بوده و همچنین پاهای کشیده که مربوط به پرندگان آبزی است. درواقع کاربردی‌ترین پرندگان مردم از میان انواع پرندگان نقش شده در هنرهای تزئینی همین پرندگان آبزی هستند. سفال‌هایی از ساری، آمل و آستانه اشرفیه به دست آمده است که مربوط به قرن‌های چهارم و پنجم هجری بوده و نقوش روی آنها اغلب دایره‌هایی از گل و برگ با اشکال حیوانی و پرندگانی مانند طاووس، غاز و عقاب است. در مازندران نیز بیشتر نقوش به کاررفته روی زمینهٔ ظروف نقش‌های غاز، مرغابی، ماهی و دیگر حیوانات است که برخی از این نقوش بسیار شبیه به نقوش فلزات و پارچه‌های ساسانی هستند. ظرف‌های حفاری‌شده نیشابور نیز به دو دسته تقسیم می‌شود: گروهی ظروف سفالین که رنگین و پرنقوش هستند و داستان‌های اساطیری را بازگو می‌کنند و گروه دیگر ظروف سفید با طرح‌های سیاه مشهور به ظروف سیاه و سفید که تزئینات مرکزی دارند و پرندگانی مانند اردک و درنا روی آن نقش بسته شده است. نقش مرغابی معمولاً کوچک و ممکن است با دو حرکت متصل سیاه قلم و گاهی نیز با یک اضافه منقار کشیده شود. در بشقاب‌های سلجوقی نیز در کنار داستان اصلی نقش مرغابی به تصویر کشیده شده است (خزایی و سماوکی، ۱۳۹۲؛ محمدی راد، سامانیان و دستان، ۱۳۹۷؛ تصاویر ۱۵ تا ۱۸) و نوعی تداوم حضور مرغابی‌سانان در صحنه شکار که گویا سنتی از دوره ساسانیان است را به تصویر می‌کشد.

پس از آمدن مغول‌ها و شروع دوران ایلخانی و تیموری و تأثیرپذیری از هنر چینی، نقش مرغابی‌سانان پررنگ‌تر شد. بر نگاره‌های این دوره از جمله نقش تسبیع اسفندیار دیده می‌شود (همان). از نقوشی که در دوره تیموری بر البسه شاه و اطرافیانش به صورت چشمگیری ظاهر شده نقش مرغابی است که پیشینهٔ طولانی در نقش پارچه‌های ایرانی دارد (تصویر ۱۹).

به‌نظر می‌رسد نقش مرغابی در پارچه‌ها تداوم سنتی بومی و محلی باشد که سابقه آن دست کم به پارچه‌های ساسانی می‌رسد. در این دوره مرغابی همراه با نقش تزئینی دیگر دیده می‌شود. اگرچه نقش مرغابی در این دوره ادامه نقش مرغابی‌سانان دوره ساسانی یا سلجوقی است، اما تغییراتی



تصویر ۱۸. بشقاب سلجوقی. داستان بهرام گور و آزاده.
www.metmuseum.org



تصویر ۱۵. بشقاب نیشابور. مأخذ: www.flickr.com

دوره اسلامی غالباً به صورت انتزاعی نشان داده شده، در حالی که در کاشی‌کاری‌ها کاملاً واقع‌گرا بوده است. در بعضی هنرها مانند سفال‌گری نیز فرم این پرنده هم انتزاعی و هم واقع‌گرا به کار می‌رفته است.

در ادبیات دوران اسلامی نیز، بط به عربی یا مرغابی در ادبیات فارسی به لحاظ ارتباط‌داشتن با آب و دریا بسیار مورد توجه بوده است و نمودهای زیادی دارد. برای مثال سنایی اعتقاد دارد که آب عالم معناست و مرغابی نماد جانی است که اصل و مبدأ خود را فراموش کرده و به کشتی دنیا دل سپرده است ([شجاعی، ۱۳۹۶](#)).^{۸۹}

همچنین، مرغابی یا بط در منطق‌الطیر عطار نمود آن طبقه از عباد است که به وسوس در تطهیر مبتلا بودند و در شستشوی ظاهر عمر صرف می‌کنند، مانند زاهدان مدعی کرامت هستند که عبادت قشری را بهبهای بهشت می‌دانند ([آذرگون، ۱۳۸۳](#)).

هفت اورنگ جامی هم از آثاری است که از پرنده‌گان به مثابه نماد در بطن داستان‌هایش برای آموختن درس‌های حکمی و اخلاقی استفاده کرده است، برای مثال در این اثر نگاره‌ای وجود دارد با عنوان «پیر فرزانه و امتناع او از پذیرفتن مرغابی اهدایی مرید». در این نگاره پرنده‌گان شامل مرغابی‌ها و بازهای شکاری‌اند و مرغابی‌های اهدایی می‌توانند نمادی از خلوص روح پادشاه باشد که به دست او به پیر فرزانه اهدا شده است، اما چون پیر خلوص کافی در پادشاه نمی‌بیند از پذیرفتن آن حذر می‌کند ([براری و رحمتی، ۱۳۹۶](#)، ۵۹);^{۹۰}

(تصویر ۲۱)



تصویر ۱۶. بشقاب نیشابور. مأخذ: www.islamic-arts.org



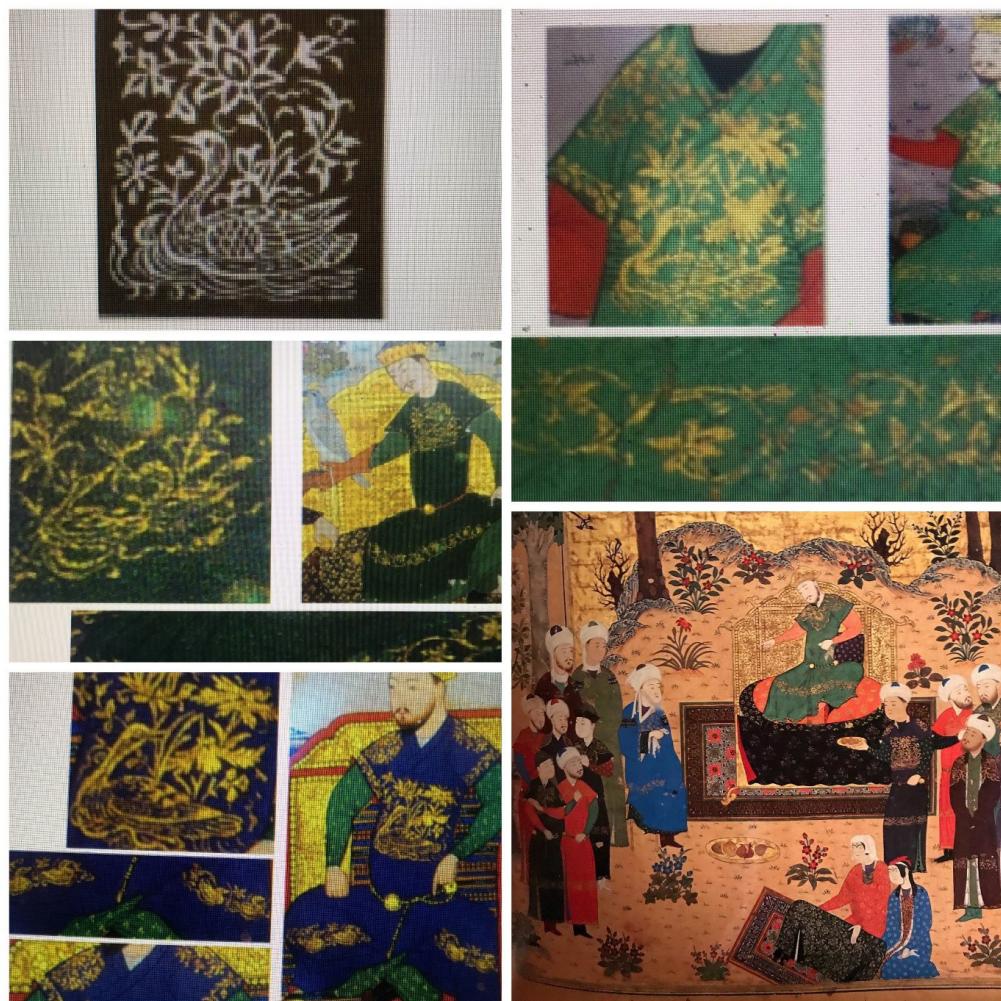
تصویر ۱۷. بشقاب نیشابور. مأخذ: www.louvre.fr

مرتبط با این نماد که تقدیس آب و الهه آن است ریشه در ناخودآگاه ایرانیان دارد، زیرا از بین رفتن یک باور لزوماً به معنی پاک شدن نمودهای آن از بطن زندگی ایرانیان نبوده و تتها تفاوت دید و عقیده در آن حاصل شده است. این نقش در ابتدا خاصیتی واقع‌گرا داشته و نماد آن چیزی است که مردم در اطراف خود می‌دیدند و در پیشبرد زندگی‌شان موثر بوده است. با روند تکاملی باورها و تولد ایزدان، نماد مرغابی‌سانان فراواقعی و اساطیری شده است و این پرندۀ نماینده یکی از بزرگ‌ترین ایزدان‌وان ایران، آناهیتا، می‌شود. این اتفاق در دوره هخامنشیان می‌افتد و در دوره ساسانی به‌اوج خود می‌رسد، به طوری که نمادها یا در پی نشان‌دادن قدرت شاه می‌شوند یا برای نمایش قدس ایزدان. اما با ورود اسلام و تحول در باور ایرانیان نماد

به‌نظر می‌رسد که این رویکردها تا حدودی نشان‌دهنده آن باشد که در ادبیات عرفانی به‌نوعی در مقابل این پرندۀ، که در طی تاریخ همواره در کنار پادشاه بوده است، جبهه گرفته شده و خصوصیات زمینی‌اش سرکوب یا به‌نوعی به قدرت پادشاه و اطراق‌فیانش اعتراض شده باشد.

نتیجه‌گیری

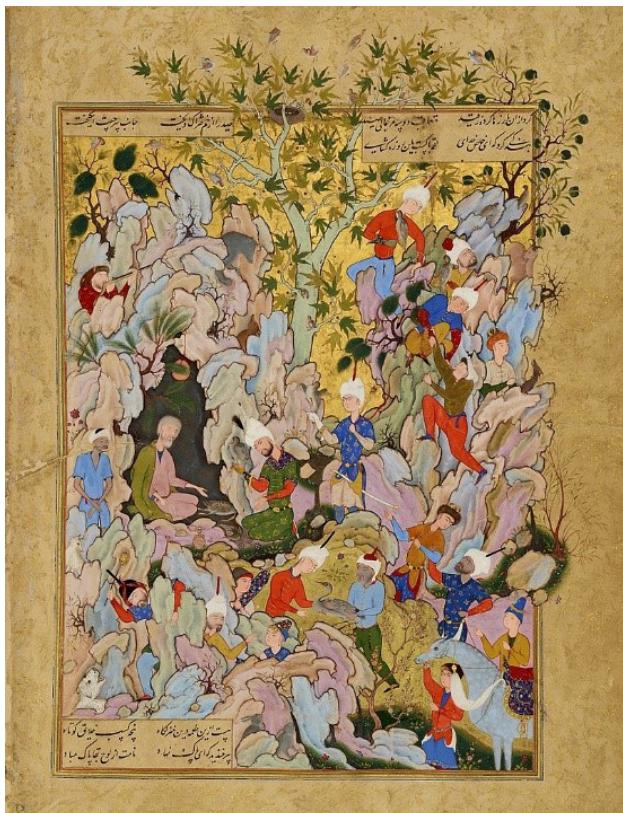
نماد و رمزپردازی را می‌توان از اصول اولیه هنر ایرانی به‌شمار آورد که هنرمند ایرانی به‌واسطه آن از طبیعت محسوس برای بیان مفهومی والا بهره می‌گرفته است. نماد مرغابی‌سانان در هنر ایرانی در یک سیر تاریخی مداوم قرار گرفته و در هر برده با توجه به اقتضای اعتقادی و باور زمانه مورد استفاده قرار گرفته است. البته اعتقادات



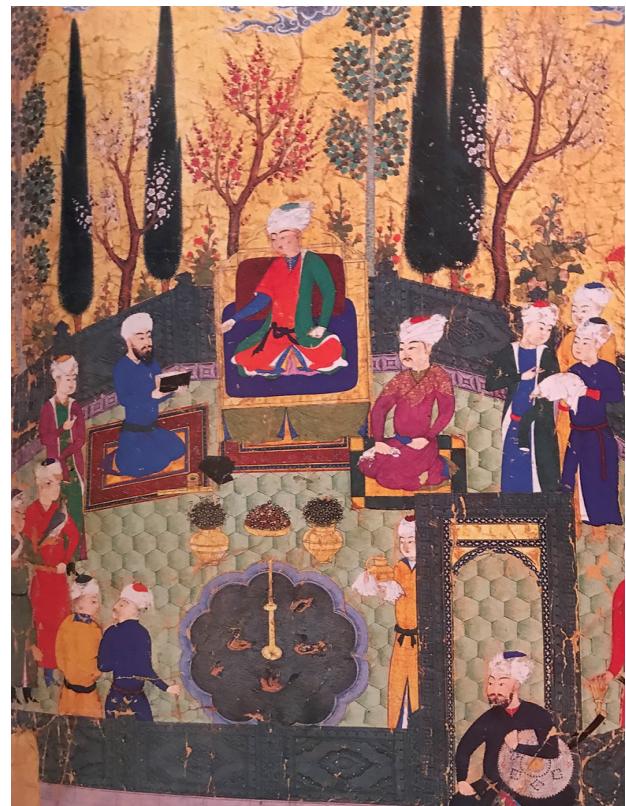
تصویر ۱۹. نقوش مرغابی‌سانان در الپسه نگاره‌های تیموری. مأخذ: راست: پوپ، ۱۳۸۸ و چپ: کهریزی، ۱۳۹۴.

تقدس و قدرت از نماد مرغابی‌سانان بهره برده است. فرم این نقش از انتزاعی محض در تاریخ به واقع‌گرا و سرانجام به ترکیبی از انتزاعی و واقع‌گرایی رسیده است. آشنایی با باورهای نمادین ایرانیان جز با مطالعه این نقش‌ها میسر نیست.

مرغابی‌سانان نیز، اگرچه همچنان به حیات خود ادامه می‌دهد، بیشتر جنبه ترئینی در هنر ایرانی به خود می‌گیرد که با معنی اولیه آن تفاوت دارد. هنرمند ایرانی دانسته یا نادانسته از این نماد که وام‌گرفته از باور کهن مردم این مرز و بوم بوده در تزیین آثار خود استفاده کرده و حتی برای به تصویر کشیدن



تصویر ۲۱. پیر فرزانه و امتناع او از پذیرفتن مرغابی اهدایی مرید. مأخذ: موزه هنرهای معاصر، ۱۳۸۴.



تصویر ۲۰. بروزیه کتاب کلیله و دمنه را نزد اوشیروان می‌برد. نقش مرغابی در حوض نمایان است. مأخذ: پوپ، ۱۳۸۸.

پی‌نوشت

۱. نیلوفر آبی گیاهی است که ریشه در لجن دارد و ساقه‌اش از سطح آب بالا می‌آید و گل‌ها رو به خورشید باز می‌شوند. از این گل به منزله نماد میترا، ایزد خورشید، هم استفاده می‌شود.

فهرست منابع

- ۰۱. جامی از مکتب نگارگری مشهد. نگارینه هنر اسلامی، ۴ (۱۳)، ۵۱-۶۵.
- ۰۲. پوپ، آرتور اپهام. (۱۳۳۸). شاهکارهای هنر ایران (ترجمه پرویز نائل خانلری)، نیویورک و تهران: علمی و فرهنگی.
- ۰۳. پوپ، آرتور اپهام و آکرمن، فیلیس. (۱۳۷۸). سیری در هنر ایران (ترجمه نجف دریابندی)، تهران: انتشارات علمی و فرهنگی.
- ۰۴. پورداود، ابراهیم. (۱۳۷۷). یشت‌ها. تهران: فروهر.
- ۰۵. جوادی، شهره و بستار، عفت. (۱۳۸۳). عناصر منظر در هنر ساسانی. باغ نظر، ۱ (۲)، ۲۴-۱۶.
- ۰۶. جوادی، شهره. (۱۳۸۵). سنگ‌نگاره خسرو پرویز در طاق محتوایی جایگاه نقش‌مایه پرنده در چهار نگاره هفت اورنگ

۰۷. آذرگون، علی. (۱۳۸۳). نماد در منطق الطیر عطار. فصلنامه ادبیات فارسی، ۲ (۲)، ۱۳۰-۱۵۱.

۰۸. ابوالقاسم فردوسی. (۱۳۸۹). شاهنامه. تهران: ارس.

۰۹. براری، میثم و رحمتی، مریم. (۱۳۹۶). تحلیل ساختاری و

- نگاره‌های شاهنامه بایسنقری. (پایان نامه منشر نشده کارشناسی ارشد)، وزارت علوم، تحقیقات، و فناوری دانشگاه هنر اصفهان. ایران.
- موزه هنرهای معاصر، شاهکارهای نگارگری ایران. (۱۳۸۴).
 - تهران: مؤسسه توسعه هنرهای تجسمی معاصر و موزه هنرهای معاصر تهران.
 - محمد ابراهیمی، ناهید؛ دادور، ابوالقاسم؛ خجسته، محمدرضا. و خالصی، نوید. (۱۳۹۰). بررسی نقوش نمادین پارچه‌های ایران از قرن اول هجری قمری تا حمله غغول در طراحی پارچه‌های ژاکارد. مقاله ارائه شده در سومین کنفرانس ملی مهندسی نساجی و پوشاک، یزد.
 - محمدی راد، امیرعباس؛ سامانیان، صمد و دستان، زهرا. (۹۷). تأثیر روابط ایران و چین بر تصویرگری مکتب تیموری. مبانی نظری هنرهای تجسمی، ۳ (۱)، ۶۵-۷۷.
 - لومل، ها. (۱۳۷۰). گویری سوزان، آناهیتا ایزد بانوی ایرانی و سرسوتی ایزدانوی هندی. چیستا، ۱۰ (۸۲-۸۳)، ۱۷۵-۱۸۱.
 - یاحقی، محمد جعفر. (۱۳۸۶). فرهنگ اساطیر و داستان وارهها در ادبیات فارسی. تهران: فرهنگ معاصر.
- بستان. باغ نظر، ۶ (۳)، ۶۱-۴۹.
- جوادی، شهره. (۱۳۹۴). طبیعت و عناصر منظر در فرهنگ و هنر ساسانی. هنر و تمدن شرق، ۳ (۷)، ۳۳-۴۲.
 - جوادی، شهره و نیکوبی، علی. (۱۳۹۶)، اسطوره آناهیتا در ایران و ارمنستان باستان. هنر و تمدن شرق، ۵ (۱۷)، ۶۰-۵۱.
 - خزایی، محمد و سماوکی، شیلا. (۱۳۹۲). بررسی نقوش پرنده بر روی ظروف سفالی ایران. هنرهای تجسمی، ۵ (۱۸)، ۶-۱۱.
 - خوارزمی، محمد بن احمد. (۱۳۴۲). مفاتیح العلوم. بیروت: دارالمناهل.
 - خسروی، الهه. (۱۳۹۱). بررسی نقوش و اشکال پرنده در هنر ایران باستان. نقش‌مایه، ۱۱ (۵)، ۸۴-۶۹.
 - ده پهلوان، مصطفی و قتواتی هندیجانی، محمد. (۱۳۹۴). تأملی در برخی نقش‌مایه‌های نمادین حیوانی بر مُهرها و گل‌مهرهای ساسانی. مطالعات باستان‌شناسی، ۷ (۲)، ۴۷-۶۷.
 - شجاعی، حیدر. (۱۳۹۶). نمادشناسی تطبیقی جانوران. تهران: نشر شهر پدرام.
 - طاهری، رضا. (۱۳۹۲). آناهیتا و ایزدانویان دیگر در اسطوره‌ها و باورهای ایرانیان. تهران: فروهر.
 - کهریزی، زهرا. (۱۳۹۴). معرفی و دسته‌بندی نقوش البسه

COPYRIGHTS

Copyright for this article is retained by the author (s), with publication rights granted to the journal of art & civilization of the orient. This is an open-access article distributed under the terms and conditions of the Creative Commons Attribution License (<https://creativecommons.org/licenses/by/4.0/>).



نحوه ارجاع به این مقاله

کریمی، شکيلا. (۱۳۹۱). نمادشناسی نقش مرغابی‌سانان در آثار هنری ایران. مجله هنر و تمدن شرق، ۷ (۲۶)، ۳۰-۲۱.

DOI: 10.22034/jaco.2019.99674

URL: http://www.jaco-sj.com/article_99674.html

